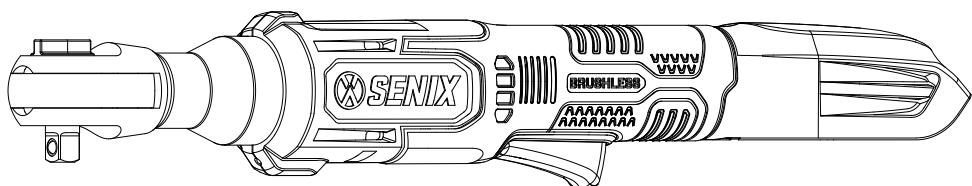




CORDLESS 3/8" RATCHET WRENCH



CAUTION: Before using this tool, please read this manual completely and follow all operating safety measures.

- SAFETY
- ASSEMBLY
- OPERATION
- MAINTENANCE
- WARRANTY

YAT USA INC. 10506 Bryton Corporate Center Dr, #500 Huntersville, NC 28078
For customer support, please call 1-800-261-3981 or email us at senix.support@yatusa.com

TABLE OF CONTENTS

SAFETY & INTERNATIONAL SYMBOLS.....	2
SAFETY INSTRUCTIONS	3
KNOW YOUR UNIT	6
SPECIFICATIONS*	7
ASSEMBLY	7
OPERATION.....	8
MAINTENANCE.....	9
TROUBLESHOOTING	10
WARRANTY.....	11

SAFETY & INTERNATIONAL SYMBOLS

The following table depicts and describes safety symbols that may appear on this product. Read, understand and follow all instructions on the machine before attempting to assemble and operate.



Caution / Warning.



To reduce the risk of injury, user must read instruction manual.



Wear eye protection.



Wear hearing protection.



Do not use in rain or wet conditions.



Wear protective gloves.



Do not dispose of battery packs in rivers or immerse in water.



Do not dispose of battery packs in fire. They will explode and cause injury.



Use the battery in a maximum temperature of 122°F (50°C).
Max 122°F



Do not disassemble, crush, heat above 212°F (100°C); Never expose the battery to microwaves or high pressures.



Indoor use only. Only use battery charger indoors.



General symbol for recovery/recyclable.



Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your Local Authority or local store for recycling advice.



Intertek
4008438

Complies with ETL standards.



Mexican Certification Mark.

SAFETY INSTRUCTIONS

GENERAL POWER TOOL SAFETY WARNINGS



WARNING!

Read all safety warnings, instructions, illustrations and specifications provided with this power tool. Failure to follow all instructions listed below may result in electric shock, fire and/or serious injury.

Save all warnings and instructions for future reference.

The term "power tool" in the warnings refers to your mains-operated (corded) power tool or battery-operated (cordless) power tool.

1. Work Area Safety

- a. **Keep work area clean and well lit.**
Cluttered or dark areas invite accidents.
- b. **Do not operate power tools in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust.**
Power tools create sparks which may ignite the dust or fumes.
- c. **Keep children and bystanders away while operating a power tool.**
Distractions can cause you to lose control of the tool or workpiece.

2. Electrical Safety

- a. **Power tool plugs must match the outlet.**
Never modify the plug in any way. Do not use any adapter plugs with earthed (grounded) power tools.
Unmodified plugs and matching outlets will reduce risk of electric shock.
- b. **Avoid body contact with earthed or grounded surfaces, such as pipes, radiators, ranges and refrigerators.**
There is an increased risk of electric shock if your body is earthed or grounded.
- c. **Do not expose power tools to rain or wet conditions.**
Water entering a power tool will increase the risk of electric shock.
- d. **Do not abuse the cord.**
Never use the cord for carrying, pulling or unplugging the power tool.
Keep cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts.
Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock.

- e. **When operating a power tool outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use.**
Use of a cord suitable for outdoor use reduces the risk of electric shock.
- f. **If operating a power tool in a damp location is unavoidable, use a residual current device (RCD) protected supply.**
Use of an RCD reduces the risk of electric shock.

NOTE The term "residual current device (RCD)" can be replaced by the term "ground fault circuit interrupter (GFCI)" or "earth leakage circuit breaker (ELCB)".

3. Personal Safety

- a. **Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a power tool. Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication.**
A moment of inattention while operating power tools may result in serious personal injury.
- b. **Use personal protective equipment.**
Always wear eye protection.
Protective equipment such as a dust mask, non-skid safety shoes, hard hat or hearing protection used for appropriate conditions will reduce personal injuries.
- c. **Prevent unintentional starting.**
Ensure the switch is in the off-position before connecting to power source and/or battery pack, picking up or carrying the tool.
Carrying power tools with your finger on the switch or energizing power tools that have the switch on invites accidents.
- d. **Remove any adjusting key or wrench before turning the power tool on.**
A wrench or a key left attached to a rotating part of the power tool may result in personal injury.
- e. **Do not overreach.**
Keep proper footing and balance at all times.
This enables better control of the power tool in unexpected situations.
- f. **Dress properly.**
Do not wear loose clothing or jewelry.
Keep your hair and clothing away from moving parts.
Loose clothes, jewelry or long hair can be caught in moving parts.
- g. **If devices are provided for the connection of dust extraction and collection facilities, ensure these are connected and properly used.**
Use of dust collection can reduce dust-related hazards.

- h. Do not let familiarity gained from frequent use of tools allow you to become complacent and ignore tool safety principles.** A careless action can cause severe injury within a fraction of a second.
- 4. Power Tool Use And Care**

 - a. Do not force the power tool. Use the correct power tool for your application.** The correct power tool will do the job better and safer at the rate for which it was designed.
 - b. Do not use the power tool if the switch does not turn it on and off.** Any power tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.
 - c. Disconnect the plug from the power source and/or remove the battery pack, if detachable, from the power tool before making any adjustments, changing accessories, or storing power tools.** Such preventive safety measures reduce the risk of starting the power tool accidentally.
 - d. Store idle power tools out of the reach of children and do not allow persons unfamiliar with the power tool or these instructions to operate the power tool.** Power tools are dangerous in the hands of untrained users.
 - e. Maintain power tools and accessories.** Check for misalignment or binding of moving parts, breakage of parts and any other condition that may affect the power tool's operation. If damaged, have the power tool repaired before use. Many accidents are caused by poorly maintained power tools.
 - f. Keep cutting tools sharp and clean.** Properly maintained cutting tools with sharp cutting edges are less likely to bind and are easier to control.
 - g. Use the power tool, accessories and tool bits etc. in accordance with these instructions, taking into account the working conditions and the work to be performed.** Use of the power tool for operations different from those intended could result in a hazardous situation.
 - h. Keep handles and grasping surfaces dry, clean and free from oil and grease.** Slippery handles and grasping surfaces do not allow for safe handling and control of the tool in unexpected situations.
- 5. Battery Tool Use And Care**

 - a. Recharge only with the charger specified by the manufacturer.** A charger that is suitable for one type of battery pack may create a risk of fire when used with another battery pack.
 - b. Use power tools only with specifically designated battery packs.** Use of any other battery packs may create a risk of injury and fire.
 - c. When battery pack is not in use, keep it away from other metal objects such as paper clips, coins, keys, nails, screws or other small metal objects that can make a connection from one terminal to another.** Shorting the battery terminals together may cause burns or a fire.
 - d. Under abusive conditions, liquid may be ejected from the battery; avoid contact.** If contact accidentally occurs, flush with water. If liquid contacts eyes, seek additional medical help. Liquid ejected from the battery may cause irritation or burns.
 - e. Do not use a battery pack or tool that is damaged or modified.** Damaged or modified batteries may exhibit unpredictable behavior resulting in fire, explosion or risk of injury.
 - f. Do not expose a battery pack or tool to fire or excessive temperature.** Exposure to fire or temperature above 212°F (100°C) may cause explosion.
 - g. Follow all charging instructions and do not charge the battery pack or tool outside the temperature range specified in the instructions.** Charging improperly or at temperatures outside the specified range may damage the battery and increase the risk of fire.
- 6. Service**

 - a. Have your power tool serviced by a qualified repair person using only identical replacement parts.** This will ensure that the safety of the power tool is maintained.
 - b. Never service damaged battery packs.** Service of battery packs should only be performed by the manufacturer or authorized service providers.



WARNING!

Use only with SENIX X2 batteries: B20X2 / B25X2 / B40X2 / B50X2 / B80X2.

SAFETY WARNINGS FOR RATCHET WRENCH

- a. **Hold power tool by insulated gripping surfaces when performing an operation where the fastener may contact hidden wiring.** *Fasteners contacting a "live" wire may make exposed metal parts of the power tool "live" and could give the operator an electric shock.*
- b. **Wear ear protection when impact driving.** *Prolonged exposure to loud noises can lead to eventual hearing loss.*
- c. **Always use common sense and be cautious when using tools.** *It is not possible to anticipate every situation that could result in a dangerous outcome. Do not use this tool if you do not understand these operating instructions or you feel the work is beyond your capability.*
- d. **Maintain labels and nameplates.** *These carry important information. If unreadable or missing, contact the service facility for a free replacement.*



WARNING!

Some dust created by power sanding, sawing, grinding, drilling, and other construction activities contains chemicals known to cause cancer, birth defects or other reproductive harm. Some examples of these chemicals are:

- lead from lead-based paint
- crystalline silica from bricks and cement and other masonry products, and
- arsenic and chromium from chemically treated lumber.

Your risk from these exposures varies, depending on how often you do this type of work. To reduce your exposure to these chemicals: work in a well ventilated area, and work with approved safety equipment, such as those dust masks that are specially designed to filter out microscopic particles.

VIBRATION + NOISE REDUCTION

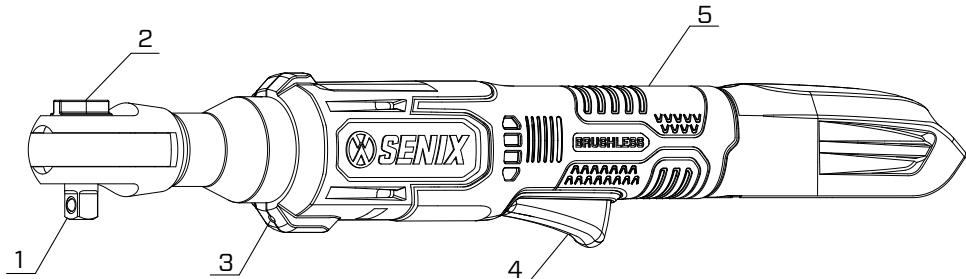
To reduce the impact of noise and vibration emission, limit the time of operation, use low-vibration and low-noise operating modes as well as wear personal protective equipment. Consider the following points to minimize the vibration and noise exposure risks.

- Only use the product as intended by its design and these instructions.
- Ensure that the product is in good condition and well-maintained.
- Use correct attachments for the product and ensure they are in good condition.
- Keep a tight grip on the handles/grip surface.
- Maintain this product by these instructions and keep it well-lubricated (where appropriate).
- Plan your work schedule to spread any highvibration tool use across a longer period.

INTENDED USE

This ratchet wrench is intended for tightening or loosening bolts, nuts, and other fasteners. Do not use it for other purposes.

KNOW YOUR UNIT



APPLICATIONS

Model: PDWX2-M12

As a cordless ratchet wrench:

Tightening or loosening bolts, nuts, or other fasteners.

1	Anvil
2	Forward/Reverse Switch
3	LED Work Light
4	Variable Speed Trigger
5	Grip Area

SPECIFICATIONS*

Model	PDWX2-M12
Motor Type	Brushless
Voltage	18 V == (20 V == Max*)
	55 Ft-Lbs. 75 Nm
Max Torque	150 Ft-Lbs. 203.4 Nm (Manual Manual Manuelle)
No-Load Speed	0-250 RPM
Drive Size	3/8"
Drive Type	3/8" Square Anvil with Ball Detent Retention
Variable Speed Trigger	Yes
Fastening Capacity	Standard bolt: 1/4"-9/16" High tensile bolt: 1/4"-1/2"
LED Light	Yes
Weight (Tool Only)	2.9 lb
Length	16.2" 411 mm

*20V Max battery, maximum initial battery voltage (measured without a workload) is 20V. The nominal voltage is 18V.

ASSEMBLY

1. Unpack all components and lay them on a flat, stable surface:
2. Remove all packing materials and shipping devices, if applicable.
3. The scope of delivery varies depending on the country and purchased variant.
 - Cordless ratchet wrench x1
 - Instruction manual x1
4. If parts are missing or damaged. Do not use the product. Contact your local dealer.
5. Ensure that you have all the accessories and tools needed for assembly and operation. This also includes suitable personal protective equipment.



WARNING!



Wear protective gloves for this assembly work and always lay the product on a flat and stable surface while assembling.



Follow the assembly instructions step-by-step and use the pictures provided as a visual guide to easily assemble the product! Do not insert the battery pack before the power tool is completely assembled or adjusted!

INSTALLING/REMOVING THE SOCKET



WARNING!

Only use accessories specifically recommended for this tool. An improper sized socket may cause hazard.



WARNING!

Always remove battery pack from the tool before changing or removing accessories.

To install:

Align the socket and firmly push it onto the anvil until it is fully seated.

To remove:

Pull the socket off the anvil.

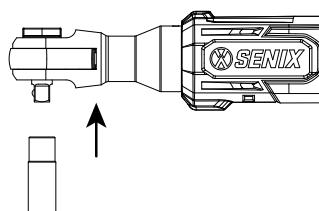


Fig. 1

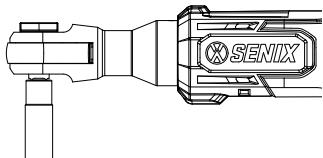


Fig. 2

INSTALLING/REMOVING THE BATTERY PACK

To install:

Align and slide the battery pack onto the slots of the battery docking port until it locks in place.

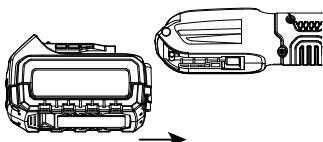


Fig. 3

To remove:

Press the battery-release button and remove the battery pack from the product.

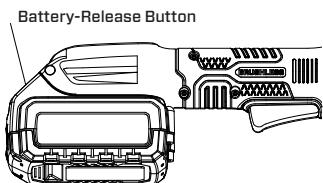


Fig. 4

NOTE:

Refer to the manuals for the charger and battery pack for more details.

OPERATION

WARNING!

Always wear eye, hearing, hand protection to reduce the risk of injury when operating the tool. Keep all parts of your body away from the rotating bit.

ROTATION DIRECTION

The tool is designed to loosen or tighten bolts, nuts, and other fasteners depending upon the rotation direction of the anvil. The rotation direction is controlled using the forward/reverse switch.



WARNING!

Always check the direction of rotation before use.



WARNING!

Do not change rotation direction while the product is running. Wait for a complete stop before adjusting setting.

Mode	Setting	Application
Forward	Rotate the forward / reverse switch counter clockwise	Tightening fasteners
Reverse	Rotate the forward / reverse switch clockwise	Loosening fasteners

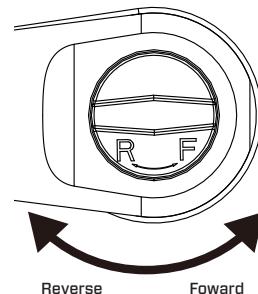


Fig. 5

SWITCHING ON/OFF

1. Rotate the forward/reverse switch counterclockwise or clockwise.
2. Press the trigger to start the product.
3. Release the trigger to stop the product.

WORK LIGHT

This product is designed with a light for working in dim areas. It lights up when the trigger is pulled and goes out automatically after the trigger is released.

OVERHEAT PROTECTION

The tool will automatically stop when either it or the battery overheats. If this occurs, allow the tool/battery to cool before resuming use.

MAINTENANCE

WARNING!

Only perform cleaning and maintenance according to these instructions! All additional work must be performed by a qualified specialist!

WARNING!

TO PREVENT SERIOUS INJURY FROM ACCIDENTAL OPERATION: Make sure the battery pack is removed before performing any procedure in this section.

TO PREVENT SERIOUS INJURY FROM TOOL FAILURE: Do not use damaged equipments. If abnormal noise or vibration occurs, have the problem corrected before further use.

There are no user-serviceable parts in your power tool. If any of following condition are found, stop using it and send it to the authorized service center for repair.

- Leaking, swollen, or cracked battery pack
- Loose hardware
- Misalignment or binding of accessories
- Cracked or broken parts
- Any other condition that may affect its safe operation

CLEANING

1. Clean dust and debris from air vents.
2. Keep handle clean, dry and free of oil or grease.
3. Remove stubborn dirt from housing with high pressure air (max. 3 bar).



WARNING!

Do not use chemical, alkaline, abrasive or other aggressive detergents or disinfectants to clean this product as they might be harmful to its surfaces.

TRANSPORTATION

1. Only carry by its handle.
2. Protect from any heavy impact.
3. Secure the product properly.

STORAGE

1. Clean the product as described above.
2. Store in a dark, dry, frost-free and well ventilated area that is inaccessible to children. The ideal storage temperature is between 50°F (10°C) and 86°F (30°C).
3. Use original package for storage or cover with a suitable cloth to protect it against dust.



NOTE:

To prolong battery life, store the battery pack separately from the tool in a 30%-50% charged condition. It's recommended to have your battery pack charged at least every 6 months.

DISPOSAL

Unwanted product should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your local authority or retailer for recycling advice. Users should clean up dust generated during operation to protect environment.



Electrical products should not be discarded with household products. Used electrical products must be collected separately and disposed of at collection points provided for this purpose. Talk with your local authorities or dealer for advice on recycling.

TROUBLESHOOTING

Suspected malfunctions are often due to causes that users can fix themselves. Therefore, troubleshoot the product using this section. In most cases the problem can be solved quickly.

Problem	Possible Cause	Solution
Product does not start	Battery pack not properly attached	Attach properly
	Battery pack discharged	Remove and charge battery pack
Product operates slowly	Forcing tool to work too fast	Allow tool to work at its own rate
	Battery pack wearing out	Dispose of old battery pack properly or recycle. Replace battery pack
Overheating	Forcing tool to work too fast	Allow tool to work at its own rate
	Blocked motor housing vents	Blow dust out of motor using compressed air

WARRANTY

SENIX TOOLS LIMITED WARRANTY

FOR FIVE YEARS from the date of original purchase this product is warranted against defects in material or workmanship. WITH PROOF OF ORIGINAL PURCHASE a defective product will receive free repair. If the product cannot be repaired it will be replaced free of charge.

For details to obtain warranty coverage, visit senixtools.com, email senix.support@yatusa.com or call **1-800-261-3981**.

- This warranty does not cover repairs necessary due to product accident or abuse, or failure to operate or maintain the product according to all supplied instructions.
- This warranty does not cover an included battery pack or charger, which offer three-year, replacement-only coverage. See battery pack or charger instruction manuals for complete warranty details.
- This warranty does not cover expendable items that can wear out from normal use within the warranty period, including but not limited to drill bits, cutting blades and trimmer spool or line.
- This warranty does not apply to damage resulting from repairs to the product made or attempted by other than SENIX authorized agents.
- This warranty does not cover the cost of mailing or transporting the power tool to receive warranty coverage.
- The warranty is void if the product has been used for commercial, professional, or rental service purposes.
- The warranty applies to the original retail purchaser and is not transferable.
- Proof of purchase is required to obtain warranty coverage.

THIS WARRANTY IS GIVEN IN LIEU OF ALL OTHERS, INCLUDING THE IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, AND EXCLUDES ALL INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGE.

Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts or the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so these limitations may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights and you may have other rights which vary in certain states or provinces.

NOTE: Battery pack warranty voided if the battery pack is tampered with in any way. SENIX is not responsible for any injury caused by tampering and may prosecute warranty fraud to the fullest extent permitted by law.

60-DAY MONEY-BACK GUARANTEE. If for any reason within 60 days from the date of original purchase you are not completely satisfied with the performance of this SENIX product, you can return it with the original sales receipt for a full refund.

Latin America: This warranty does not apply to products sold in Latin America. For products sold in Latin America, see the country-specific warranty information contained in the packaging, call the retailer from which it was purchased, or visit the website for warranty information.

Free warning label replacement: If your warning labels become illegible or are missing, call **1-800-261-3981** for a free replacement.

REGISTER ONLINE - senixtools.com/pages/product-registration

Thank you for your purchase! Register your product now for:

Warranty Service: Registering your product will help you obtain more efficient warranty service in case of a problem with your product.

Confirmation of Ownership: In case of an insurance loss, such as fire, flood, or theft, your ownership registration will serve as proof of purchase.

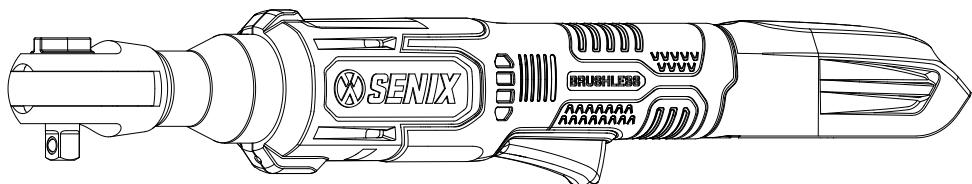
For your safety: Registering your product will allow us to contact you in the unlikely event a safety notification is required under the Federal Consumer Safety Act.



YAT USA INC. 10506 Bryton Corporate Center Dr, #500 Huntersville, NC 28078
For customer support, please call **1-800-261-3981** or email us at senix.support@yatusa.com



LLAVE DE CARRACA INALÁMBRICA DE 9.5 mm (3/8")



PRECAUCIÓN: Antes de utilizar esta herramienta, lea completamente este manual y siga todas las medidas de seguridad de funcionamiento.

- SEGURIDAD
- MONTAJE
- FUNCIONAMIENTO
- MANTENIMIENTO
- GARANTÍA

YAT USA INC. 10506 Bryton Corporate Center Dr, #500 Huntersville, NC 28078
Para obtener asistencia al cliente, llame al 1-800-261-3981 o envíenos un correo electrónico a senix.support@yatusa.com

ÍNDICE

SEGURIDAD Y SÍMBOLOS INTERNACIONALES	13
INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD	14
CONOZCA SU UNIDAD	18
ESPECIFICACIONES*	19
MONTAJE	19
FUNCIONAMIENTO	20
MANTENIMIENTO	21
SOLUCIÓN DE PROBLEMAS	23
GARANTÍA	24



No desmonte, aplaste, caliente por encima de 100°C (212°F); Nunca exponga la batería a microondas o altas presiones.



Sólo uso en interiores. Utilice el cargador de batería sólo en interiores.



Símbolo general de recuperación/reciclabilitad.



Los residuos de productos eléctricos no deben eliminarse con la basura doméstica. Por favor, recicle donde existan instalaciones para ello. Consulte a las autoridades locales o en su tienda más cercana para obtener consejos sobre reciclaje.



Cumple con las normas ETL.



Marca de Certificación Mexicana.



Precaución / Advertencia.



Para reducir el riesgo de lesiones, el usuario debe leer el manual de instrucciones.



Lleve protección ocular.



Lleve protección auditiva.



No utilice la máquina en condiciones de lluvia o humedad.



Lleve guantes protectores.



No tire las baterías a los ríos ni las sumerja en agua.



No tire las baterías al fuego. Explotarán y causarán lesiones.



Utilice la batería a una temperatura máxima de 50°C (122°F).

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

ADVERTENCIAS GENERALES DE SEGURIDAD PARA HERRAMIENTAS ELÉCTRICAS



¡ATENCIÓN!

Lea todas las advertencias de seguridad, instrucciones, ilustraciones y especificaciones proporcionadas con esta herramienta eléctrica. El incumplimiento de todas las instrucciones indicadas a continuación puede provocar una descarga eléctrica, un incendio y/o lesiones graves.

Guarde todas las advertencias e instrucciones para consultarlas en el futuro. El término "herramienta eléctrica" que aparece en las advertencias se refiere a su herramienta eléctrica con alimentación de red (con cable) o con batería (sin cable).

1. Seguridad en el área de trabajo

- Mantenga el área de trabajo limpia y bien iluminada.** Las zonas desordenadas u oscuras favorecen los accidentes.
- No utilice herramientas eléctricas en atmósferas explosivas, como en presencia de líquidos, gases o polvo inflamables.** Las herramientas eléctricas producen chispas que pueden inflamar el polvo o los vapores.
- Mantenga alejados a los niños y a otras personas mientras utiliza una herramienta eléctrica.** Las distracciones pueden hacerle perder el control de la herramienta o de la pieza de trabajo.

2. Seguridad eléctrica

- Los enchufes de las herramientas eléctricas deben coincidir con la toma de corriente. No modifique nunca el enchufe. No utilice enchufes adaptadores con herramientas eléctricas conectadas a tierra.** Los enchufes no modificados y las tomas de corriente adecuadas reducen el riesgo de descarga eléctrica.
- Evite el contacto del cuerpo con superficies conectadas a tierra,**

como tuberías, radiadores, cocinas y frigoríficos. Existe un mayor riesgo de descarga eléctrica si su cuerpo está conectado a tierra.

- No exponga las herramientas eléctricas a la lluvia ni a condiciones húmedas.** La entrada de agua en una herramienta eléctrica aumenta el riesgo de descarga eléctrica.
- No maltrate el cable.** No utilice nunca el cable para transportar, tirar o desenchufar la herramienta eléctrica. Mantenga el cable alejado del calor, aceite, bordes afilados o piezas móviles. Los cables dañados o enredados aumentan el riesgo de descarga eléctrica.
- Cuando utilice una herramienta eléctrica al aire libre, utilice un cable alargador adecuado para uso en exteriores.** El uso de un cable adecuado para uso en exteriores reduce el riesgo de descarga eléctrica.
- Si no puede evitar utilizar una herramienta eléctrica en un lugar húmedo, utilice un suministro protegido por un dispositivo de corriente residual (RCD).** El uso de un RCD reduce el riesgo de descarga eléctrica.

NOTA El término "dispositivo de corriente residual (RCD)" puede sustituirse por el término "interruptor de circuito de fallo a tierra (GFCI)" o "interruptor de circuito de fuga a tierra (ELCB)".

3. Seguridad personal

- Manténgase alerta, observe lo que está haciendo y utilice el sentido común cuando utilice una herramienta eléctrica.** No utilice una herramienta eléctrica si está cansado o bajo los efectos de drogas, alcohol o medicamentos. Un momento de falta de atención mientras maneja herramientas eléctricas puede provocar lesiones personales graves.
- Utilice equipo de protección personal.** Utilice siempre protección ocular. Los equipos de protección como la mascarilla antipolvo, el calzado de seguridad antideslizante, el casco o la protección auditiva utilizados en condiciones adecuadas reducirán las lesiones personales.
- Evite el arranque involuntario.** Asegúrese de que el interruptor está en la posición de apagado antes de conectar la herramienta a la fuente de

- alimentación y/o a la batería, o antes de coger o transportar la herramienta.** El transporte de herramientas eléctricas con el dedo en el interruptor o la puesta en tensión de herramientas eléctricas que tienen el interruptor encendido invita a accidentes.
- d. **Retire cualquier llave de ajuste o llave inglesa antes de encender la herramienta eléctrica.** Si se deja una llave inglesa o una llave fija en una pieza giratoria de la herramienta eléctrica, pueden producirse lesiones personales.
- e. **No se extienda demasiado. Mantenga el equilibrio y la estabilidad en todo momento.** Esto permite un mejor control de la herramienta eléctrica en situaciones inesperadas.
- f. **Vístase adecuadamente. No lleve ropa suelta ni joyas.** Mantenga el pelo y la ropa alejados de las piezas en movimiento. La ropa suelta, las joyas o el pelo largo pueden quedar atrapados en las piezas móviles.
- g. **Si se han previsto dispositivos para la conexión de instalaciones de aspiración y captación de polvo, asegúrese de que estén conectados y se utilicen correctamente.** El uso de la captación de polvo puede reducir los riesgos relacionados con el polvo.
- h. **No permita que la familiaridad adquirida con el uso frecuente de las herramientas le haga caer en la complacencia e ignorar los principios de seguridad de las herramientas.** Una acción descuidada puede causar lesiones graves en una fracción de segundo.
- 4. Uso y cuidado de la herramienta eléctrica**
- a. **No fuerce la herramienta eléctrica.** Utilice la herramienta eléctrica adecuada para su aplicación. La herramienta eléctrica correcta realizará el trabajo mejor y de forma más segura a la velocidad para la que fue diseñada.
- b. **No utilice la herramienta eléctrica si el interruptor no la enciende y apaga.** Toda herramienta eléctrica que no se pueda controlar con el interruptor es peligrosa y debe ser reparada.
- c. **Desconecte el enchufe de la fuente de alimentación y/o retire el paquete de baterías, si es desmontable, de la herramienta eléctrica antes de realizar cualquier ajuste, cambiar accesorios o guardar herramientas eléctricas.** Estas medidas preventivas de seguridad reducen el riesgo de que la herramienta eléctrica se ponga en marcha accidentalmente.
- d. **Guarde las herramientas eléctricas inactivas fuera del alcance de los niños y no permita que las manejen personas que no estén familiarizadas con la herramienta eléctrica o con estas instrucciones.** Las herramientas eléctricas son peligrosas en manos de usuarios inexpertos.
- e. **Realice el mantenimiento de las herramientas eléctricas y los accesorios.** Compruebe si las piezas móviles están desalineadas o atascadas, si hay piezas rotas o cualquier otra condición que pueda afectar al funcionamiento de la herramienta eléctrica. Si está dañada, haga reparar la herramienta eléctrica antes de utilizarla. Muchos accidentes son causados por herramientas eléctricas mal mantenidas.
- f. **Mantenga las herramientas de corte afiladas y limpias.** Las herramientas de corte correctamente mantenidas y con filos afilados tienen menos probabilidades de atascarse y son más fáciles de controlar.
- g. **Utilice la herramienta eléctrica, los accesorios y las brocas, etc., de acuerdo con estas instrucciones, teniendo en cuenta las condiciones de trabajo y el trabajo a realizar.** El uso de la herramienta eléctrica para operaciones diferentes a las previstas podría provocar una situación peligrosa.
- h. **Mantenga las empuñaduras y las superficies de agarre secas, limpias y libres de aceite y grasa.** Las empuñaduras y superficies de agarre resbaladizas no permiten un manejo y control seguros de la herramienta en situaciones inesperadas.
- 5. Uso y cuidado de la herramienta a batería**
- a. **Recargue únicamente con el cargador especificado por el fabricante.** Un cargador adecuado para un tipo de batería puede crear riesgo de incendio si se utiliza con otro tipo de batería.
- b. **Utilice las herramientas eléctricas sólo con baterías específicamente diseñadas.** El uso de cualquier otro tipo de batería puede crear riesgo de lesiones e incendio.
- c. **Cuando no utilice la batería, manténgala**

alejada de otros objetos metálicos como clips, monedas, llaves, clavos, tornillos u otros objetos metálicos pequeños que puedan hacer contacto de un terminal a otro. Un cortocircuito entre los terminales de la batería puede causar quemaduras o un incendio.

- d. **En condiciones abusivas, puede salir líquido de la batería; evite el contacto.** En caso de contacto accidental, enjuague con agua. Si el líquido entra en contacto con los ojos, busque ayuda médica adicional. El líquido expulsado de la batería puede causar irritación o quemaduras.
- e. **No utilice una batería o herramienta que esté dañada o modificada.** Las baterías dañadas o modificadas pueden mostrar un comportamiento impredecible que provoque incendios, explosiones o riesgo de lesiones.
- f. **No exponga una batería o herramienta al fuego o a una temperatura excesiva.** La exposición al fuego o a temperaturas superiores a 100°C (212°F) puede provocar una explosión.
- g. **Siga todas las instrucciones de carga y no cargue la batería ni la herramienta fuera del intervalo de temperaturas especificado en las instrucciones.** La carga incorrecta o a temperaturas fuera del rango especificado puede dañar la batería y aumentar el riesgo de incendio.

6. Servicio

- a. **Haga reparar su herramienta eléctrica por un técnico cualificado utilizando únicamente piezas de repuesto idénticas.** Esto garantizará que se mantenga la seguridad de la herramienta eléctrica.
- b. **No repare nunca las baterías dañadas.** El mantenimiento de las baterías sólo debe ser realizado por el fabricante o por un servicio técnico autorizado.



¡ATENCIÓN!

Utilice únicamente baterías SENIX X2: B20X2 / B25X2 / B40X2 / B50X2 / B80X2.

ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD PARA LA LLAVE CARRACA

- a. **Sujete la herramienta eléctrica por las superficies de agarre aisladas cuando realice una operación en la que el elemento de fijación pueda entrar en contacto con cableado oculto.** Los elementos de fijación que entran en contacto con un cable "vivo" pueden hacer que las partes metálicas expuestas de la herramienta eléctrica estén "vivas" y podrían provocar una descarga eléctrica al operario.
- b. **Utilice protección para los oídos cuando realice trabajos de impacto.** La exposición prolongada a ruidos fuertes puede provocar una pérdida de audición.
- c. **Utilice siempre el sentido común y sea precavido al utilizar las herramientas.** No es posible prever todas las situaciones que podrían resultar peligrosas. No utilice esta herramienta si no comprende estas instrucciones de uso o si considera que el trabajo está más allá de su capacidad.
- d. **Conserve las etiquetas y placas de características.** Contienen información importante. Si no se pueden leer o faltan, póngase en contacto con el servicio técnico para que se las cambien gratuitamente.



¡ATENCIÓN!

Parte del polvo generado por el lijado, aserrado, amolado, taladrado y otras actividades de construcción contiene sustancias químicas que se sabe que provocan cáncer, defectos congénitos u otros daños reproductivos. Algunos ejemplos de estas sustancias químicas son:

- plomo de la pintura con base de plomo
- sílice cristalina de los ladrillos y el cemento y otros productos de albañilería, y
- arsénico y cromo de la madera tratada químicamente.

El riesgo de exposición a estas sustancias químicas varía en función de la frecuencia con la que realice este tipo de trabajo. Para reducir su exposición a estos productos químicos: trabaje en una zona bien ventilada, y trabaje con equipos de seguridad homologados, como las mascarillas contra el polvo especialmente diseñadas para filtrar las partículas microscópicas.

REDUCCIÓN DE VIBRACIONES + RUIDO

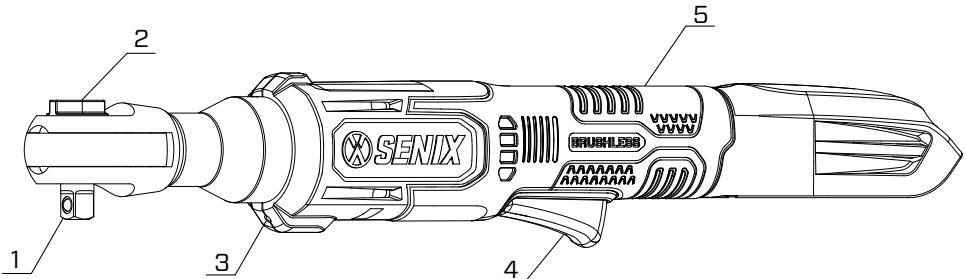
Para reducir el impacto de la emisión de ruido y vibraciones, limite el tiempo de funcionamiento, utilice modos de funcionamiento de baja vibración y bajo nivel de ruido, así como utilice equipos de protección individual. Tenga en cuenta los siguientes puntos para minimizar los riesgos de exposición a la vibración y al ruido.

- Utilice el producto únicamente según lo previsto en su diseño y en estas instrucciones.
- Asegúrese de que el producto esté en buenas condiciones y bien mantenido.
- Utilice los accesorios correctos para el producto y asegúrese de que estén en buenas condiciones.
- Sujete firmemente las empuñaduras/superficie de agarre.
- Mantenga este producto según estas instrucciones y manténgalo bien lubricado (cuando proceda).
- Planifique su programa de trabajo para distribuir el uso de herramientas de alta vibración a lo largo de un período más prolongado.

USO PREVISTO

Esta llave de carraca está diseñada para apretar o aflojar pernos, tuercas y otros elementos de fijación. No la utilice para otros fines.

CONOZCA SU UNIDAD



APLICACIONES

Modelo: PDWX2-M12

Como llave de carraca inalámbrica: para apretar o aflojar tornillos, tuercas u otros elementos de fijación.

1	Yunque
2	Interruptor de avance/retroceso
3	Luz de trabajo LED
4	Gatillo de velocidad variable
5	Zona de agarre

ESPECIFICACIONES*

Modelo	PDWX2-M12
Tipo de motor	Sin escobillas
Tensión	18 V == (20 V == Máx*)
Par máximo	75 Nm 55 Ft-Lbs. 203.4 Nm 150 Ft-Lbs. (Manual)
Velocidad en vacío	0-250 RPM
Tamaño de accionamiento	9.525 mm (3/8")
Tipo de accionamiento	Yunque cuadrado de 9.525 mm (3/8") con retención de bola
Gatillo de velocidad variable	Sí
Capacidad de fijación	Perno estándar: 6.35 mm - 14.28 mm (1/4"~9/16") Perno de alta resistencia: 6.35 mm ~ 12.7 mm (1/4"-1/2")
Luz LED	Sí
Peso (sólo herramienta)	1.3 kg 2.9 lb
Longitud	411 mm 16.2"

*Batería de 20V Max, el voltaje inicial máximo de la batería (medido sin carga de trabajo) es de 20V. La tensión nominal es de 18V.

MONTAJE

- Desembale todos los componentes y colóquelos sobre una superficie plana y estable:
- Retire todos los materiales de embalaje y dispositivos de envío, si procede.

- El volumen de suministro varía en función del país y de la variante adquirida.
- Carraca inalámbrica llave x1
- Manual de instrucciones x1
- Si faltan piezas o están dañadas. No utilice el producto. Póngase en contacto con su distribuidor local.
- Asegúrese de que dispone de todos los accesorios y herramientas necesarios para el montaje y el funcionamiento. Esto también incluye el equipo de protección personal adecuado.



¡ATENCIÓN!



Utilice guantes de protección para este trabajo de montaje y coloque siempre el producto sobre una superficie plana y estable mientras lo monta.



¡Siga las instrucciones de montaje paso a paso y utilice las imágenes proporcionadas como guía visual para montar fácilmente el producto! No inserte el paquete de baterías antes de que la herramienta eléctrica esté completamente montada o ajustada!

MONTAJE/REMODELACIÓN DE LA BOCA



¡ATENCIÓN!

Utilice únicamente accesorios específicamente recomendados para esta herramienta. Un zócalo de tamaño inadecuado puede causar peligro.



¡ATENCIÓN!

Retire siempre el paquete de baterías de la herramienta antes de cambiar o retirar accesorios.

Para instalar:

Alinee el zócalo y empújelo firmemente sobre el yunque hasta que esté completamente asentado.

Para extraerlo:

Tire del casquillo hasta sacarlo del yunque.

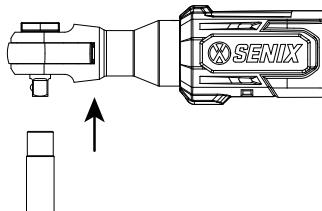


Fig. 1

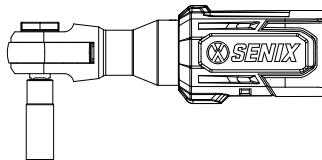


Fig. 2

INSTALACIÓN/REMOCIÓN DEL PAQUETE DE BATERÍAS

Para instalarlo:

Alinee y deslice el paquete de baterías en las ranuras del puerto de acoplamiento de baterías hasta que encaje en su sitio.

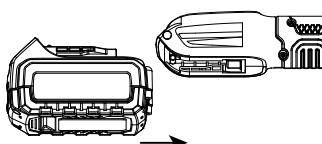


Fig. 3

Para extraerlo:

Pulse el botón de liberación de la batería y extraiga el paquete de baterías del producto.



Fig. 4



NOTA:

Consulte los manuales del cargador y del paquete de baterías para obtener más información.

FUNCIONAMIENTO



¡ATENCIÓN!

Utilice siempre protección ocular, auditiva y de manos para reducir el riesgo de lesiones al utilizar la herramienta. Mantenga todas las partes del cuerpo alejadas de la broca giratoria.

SENTIDO DE GIRO

La herramienta está diseñada para aflojar o apretar pernos, tuercas y otros elementos de fijación dependiendo del sentido de giro del yunque. El sentido de rotación se controla mediante el interruptor de avance/retroceso.



¡ATENCIÓN!

Compruebe siempre el sentido de rotación antes de utilizar la herramienta.



¡ATENCIÓN!

No cambie el sentido de rotación mientras el producto esté en funcionamiento. Espere a que se detenga por completo antes de ajustar la configuración.

Modo	Ajuste	Aplicación
Avance	Gire el interruptor de avance/retroceso en sentido contrario a las agujas del reloj	Apriete tornillos
Retroceso	Gire el interruptor de avance/retroceso en sentido de las agujas del reloj	Afloje tornillos

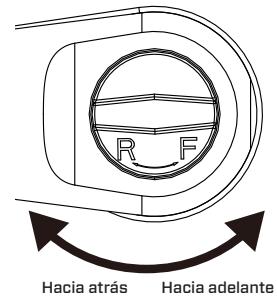


Fig. 5

ENCENDIDO/APAGADO

1. Gire el interruptor de avance/retroceso hacia la izquierda o hacia la derecha.
2. Presione el gatillo para encender el producto.
3. Suelte el gatillo para detener el producto.

LUZ DE TRABAJO

Este producto está diseñado con una luz para trabajar en áreas poco iluminadas. Se enciende cuando se aprieta el gatillo y se apaga automáticamente después de soltarlo.

PROTECCIÓN CONTRA SOBRECALENTAMIENTO

La herramienta se detendrá automáticamente cuando ella o la batería se sobrecalienten. Si esto ocurre, deje que la herramienta/batería se enfrie antes de reanudar el uso.

MANTENIMIENTO



¡ATENCIÓN!

¡Limpie y realice el mantenimiento sólo de acuerdo con estas instrucciones! Todos los trabajos adicionales deben ser realizados por un especialista cualificado.



¡ATENCIÓN!

PARA PREVENIR LESIONES GRAVES POR OPERACIÓN ACCIDENTAL: Asegúrese de que el paquete de baterías esté retirado antes de realizar cualquier procedimiento de esta sección.

PARA EVITAR LESIONES GRAVES POR FALLO DE LA HERRAMIENTA No utilice equipos dañados. Si se producen ruidos o vibraciones anormales, haga corregir el problema antes de seguir utilizando la herramienta.

No hay piezas reparables por el usuario en su herramienta eléctrica. Si se encuentra alguna de las siguientes condiciones, deje de utilizarla y envíela al centro de servicio autorizado para su reparación.

- Paquete de baterías con fugas, hinchado o agrietado Herrajes sueltos
- Desalineación o atascamiento de accesorios
- Piezas agrietadas o rotas
- Cualquier otra condición que pueda afectar su funcionamiento seguro

LIMPIEZA

1. Limpie el polvo y los residuos de los orificios de ventilación.
2. Mantenga el mango limpio, seco y libre de aceite o grasa.
3. Elimine la suciedad persistente de la carcasa con aire a alta presión (máx. 3 bar).



¡ATENCIÓN!

No utilice detergentes químicos, alcalinos, abrasivos u otros detergentes agresivos o desinfectantes para limpiar este producto ya que podrían ser perjudiciales para sus superficies.

TRANSPORTE

1. Transportar únicamente por su asa.
2. Protéjalo de cualquier impacto fuerte.
3. Asegure el producto adecuadamente.

ALMACENAMIENTO

1. Limpie el producto como se ha descrito anteriormente.
2. Almacenar en un lugar oscuro, seco, sin escarcha y bien ventilado, inaccesible a los niños. La temperatura ideal de almacenamiento es entre 10°C (50°F) y 30°C (86°F).
3. Utilice el embalaje original para guardarla o cúbrala con un paño adecuado para protegerla del polvo.



NOTA:

Para prolongar la vida útil de la batería, guárdela separada de la herramienta con una carga del 30%-50%. Se recomienda cargar la batería al menos cada 6 meses.

DESECHO

El producto no deseado no debe desecharse con la basura doméstica. Por favor, recicle donde existan instalaciones para ello. Consulte a las autoridades locales o a su distribuidor para obtener información sobre el reciclaje. Los usuarios deben limpiar el polvo generado durante el funcionamiento para proteger el medio ambiente.



Los productos eléctricos no deben desecharse con los productos domésticos. Los productos eléctricos usados deben recogerse por separado y desecharse en los puntos de recogida previstos para este fin. Póngase en contacto con las autoridades locales o con su distribuidor para obtener asesoramiento sobre el reciclaje.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Las averías que se sospechan suelen deberse a causas que los usuarios pueden solucionar por sí mismos. Por lo tanto, solucione los problemas del producto utilizando esta sección. En la mayoría de los casos, el problema puede resolverse rápidamente.

Problema	Possible causa	Solución
El producto no se pone en marcha	La batería no está colocada correctamente	Colóquela correctamente
	Batería descargada	Retire y cargue la batería
El producto funciona lentamente	Fuerza a la herramienta a trabajar demasiado rápido	Deje que la herramienta trabaje a su propio ritmo
	La batería se está gastando	Deseche la batería vieja correctamente o recíclela. Sustituir la batería
Sobrecalentamiento	Forzar la herramienta a trabajar demasiado rápido	Permitir que la herramienta trabaje a su propio ritmo
	Orificios de ventilación de la carcasa del motor obstruidos	Soplar el polvo del motor con aire comprimido

GARANTÍA

GARANTÍA LIMITADA DE SENIX TOOLS

DURANTE CINCO AÑOS a partir de la fecha de compra original, este producto está garantizado contra defectos de material o mano de obra. CON PRUEBA DE COMPRA ORIGINAL un producto defectuoso recibirá reparación gratuita. Si el producto no puede ser reparado será reemplazado gratuitamente.

Para obtener más información sobre la cobertura de la garantía, visite senixtools.com, envíe un correo electrónico a senix.support@yatusa.com o llame al **1-800-261-3981**.

- Esta garantía no cubre las reparaciones necesarias debidas a accidentes o uso indebido del producto, o a la no utilización o mantenimiento del producto de acuerdo con todas las instrucciones suministradas.
- Esta garantía no cubre la batería o el cargador incluidos, que ofrecen una cobertura de tres años sólo para sustitución. Consulte los manuales de instrucciones del paquete de baterías o del cargador para conocer todos los detalles de la garantía.
- Esta garantía no cubre los artículos fungibles que puedan desgastarse por el uso normal dentro del periodo de garantía, incluidos, entre otros, las brocas, las cuchillas de corte y la bobina o el hilo de la recortadora.
- Esta garantía no se aplica a los daños resultantes de reparaciones del producto realizadas o intentadas por agentes no autorizados por SENIX.
- Esta garantía no cubre los gastos de envío o transporte de la herramienta eléctrica para recibir la cobertura de la garantía.
- La garantía queda anulada si el producto se ha utilizado con fines comerciales, profesionales o para servicios de alquiler.
- La garantía se aplica al comprador minorista original y no es transferible.
- Se requiere un comprobante de compra para obtener la cobertura de la garantía.

ESTA GARANTÍA SE OTORGА EN LUGAR DE CUALQUIER OTRA, INCLUIDA LA GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD E IDONEIDAD PARA UN FIN DETERMINADO, Y EXCLUYE CUALQUIER DAÑO INCIDENTAL O CONSECUENTE.

Algunos estados no permiten limitaciones sobre la duración de una garantía implícita o la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, por lo que es posible que estas limitaciones no se apliquen en su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y usted puede tener otros derechos que varían en determinados estados o provincias.

NOTA: La garantía de la batería se anula si la batería se manipula de cualquier forma. SENIX no se hace responsable de ningún daño causado por la manipulación y puede perseguir el fraude de garantía en la máxima medida permitida por la ley.

GARANTÍA DE DEVOLUCIÓN DEL DINERO EN 60 DÍAS. Si por cualquier motivo en un plazo de 60 días a partir de la fecha de compra original no está completamente satisfecho con el rendimiento de este producto SENIX, puede devolverlo con el recibo de compra original para obtener un reembolso completo.

Latinoamérica: Esta garantía no se aplica a los productos vendidos en América Latina. Para los productos vendidos en América Latina, consulte la información de garantía específica del país contenida en el embalaje, llame al minorista donde lo compró o visite el sitio web para obtener información sobre la garantía.

Sustitución gratuita de las etiquetas de advertencia: Si sus etiquetas de advertencia se vuelven ilegibles o faltan, llame a **1-800-261-3981** para obtener una sustitución gratuita.

REGÍSTRESE EN LÍNEA - senixtools.com/pages/product-registration

¡Gracias por su compra! Registre su producto ahora para:

Servicio de Garantía: El registro de su producto le ayudará a obtener un servicio de garantía más eficaz en caso de que surja algún problema con su producto.

Confirmación de propiedad: En caso de siniestro, como incendio, inundación o robo, su registro de propiedad servirá como prueba de compra.

Por su seguridad: El registro de su producto nos permitirá ponernos en contacto con usted en el improbable caso de que se requiera una notificación de seguridad en virtud de la Ley Federal de Seguridad de los Consumidores.



YAT USA INC. 10506 Bryton Corporate Center Dr, #500 Huntersville, NC 28078
For customer support, please call **1-800-261-3981** or email us at senix.support@yatusa.com

SÓLAMENTE PARA PROPÓSITO DE MÉXICO

Importado y Distribuido por SENIX TOOLS S. DE R.L. DE C.V.

Puerto Grande 201, Salinas Victoria, Nuevo León, C.P. 65500 Tel. 81-3147-7166 | R.F.C. STO2111234L5

Para localizar los centros de servicio autorizados y franquiciados en la República Mexicana, donde podrá hacer efectiva su garantía y adquirir partes, refacciones y accesorios originales, contactarnos al teléfono **81-3147-7166** ó al correo electrónico contacto@senixtools.com.mx

Para hacer efectiva esta garantía deberá presentar la herramienta, y esta póliza sellada por el establecimiento comercial donde se adquirió el producto, de no contar con ésta, bastará el comprobante de compra (recibo, nota, o factura).

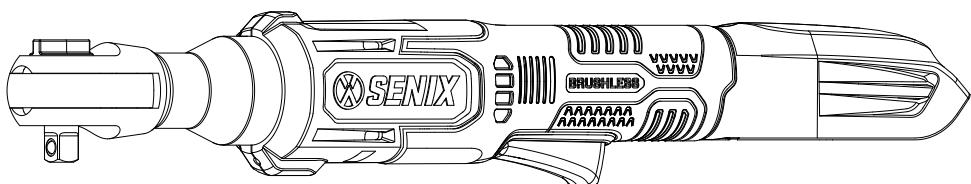
PÓLIZA DE GARANTÍA

IDENTIFICACIÓN DEL PRODUCTO

Sello o firma del Distribuidor: _____ (Datos para ser llenados por el Distribuidor)
Nombre del producto: _____ Fecha de compra y/o fecha de entrega del producto:
Número de modelo: _____ Nombre y domicilio del Distribuidor donde se adquirió el producto:
Número de serie: _____
Marca: _____



CLÉ À CLIQUET SANS FIL 9.5 mm (3/8")



ATTENTION : Avant d'utiliser cet outil, veuillez lire entièrement ce manuel et respecter toutes les mesures de sécurité.

- SÉCURITÉ
- ASSEMBLAGE
- FONCTIONNEMENT
- ENTRETIEN
- GARANTIE

YAT USA INC. 10506 Bryton Corporate Center Dr, #500 Huntersville, NC 28078
Pour le service clientèle, veuillez appeler le 1-800-261-3981 ou nous envoyer un courriel à
senix.support@yatusa.com.

TABLE DES MATIÈRES

SÉCURITÉ ET SYMBOLES INTERNATIONAUX	26
INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ	27
CONNAÎTRE L'UNITÉ	31
SPÉCIFICATIONS*	32
ASSEMBLAGE	32
FONCTIONNEMENT	33
ENTRETIEN	34
GUIDE DE DÉPANNAGE	36
GARANTIE	37

SÉCURITÉ ET SYMBOLES INTERNATIONAUX

Le tableau suivant présente et décrit les symboles de sécurité susceptibles d'apparaître sur ce produit. Lisez, comprenez et suivez toutes les instructions figurant sur la machine avant d'essayer de l'assembler et de l'utiliser.



Attention / Avertissement.



Pour réduire le risque de blessure, l'utilisateur doit lire le manuel d'instructions.



Portez des lunettes de protection.



Portez des protections auditives.



Ne pas utiliser sous la pluie ou dans des conditions humides.



Portez des gants de protection.



Ne jetez pas les batteries dans les rivières et ne les immergez pas dans l'eau.



Ne jetez pas les batteries dans le feu, car elles exploseraient et causeraient des blessures. Elles exploseraient et provoqueraient des blessures.



Utiliser la batterie à une température maximale de 50°C (122°F).



Ne pas démonter, écraser, chauffer à plus de 100°C (212°F) ; ne jamais exposer la batterie à des micro-ondes ou à des pressions élevées.



Utilisation à l'intérieur uniquement. N'utiliser le chargeur de batterie qu'à l'intérieur.



Symbole général de récupération/recyclage.



Les déchets de produits électriques ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Veuillez les recycler là où des installations existent. Renseignez-vous auprès des autorités locales ou de votre magasin local pour obtenir des conseils sur le recyclage.



Conforme aux normes ETL.



Marque de certification mexicaine.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

AVERTISSEMENTS GÉNÉRAUX SUR LA SÉCURITÉ DE L'OUTIL ÉLECTRIQUE



AVERTISSEMENT !

Lisez tous les avertissements de sécurité, instructions, illustrations et spécifications fournis avec cet outil électrique. Le non-respect de toutes les instructions énumérées ci-dessous peut entraîner un choc électrique, un incendie et/ou des blessures graves.

Conservez tous les avertissements et toutes les instructions pour référence ultérieure.

Le terme "outil électrique" dans les avertissements fait référence à votre outil électrique fonctionnant sur secteur (avec fil) ou outil électrique fonctionnant sur batterie (sans fil).

1. Sécurité de la zone de travail

- Gardez la zone de travail propre et bien éclairée.** Les zones encombrées ou sombres favorisent les accidents.
- N'utilisez pas d'outils électriques dans des atmosphères explosives, par exemple en présence de liquides, de gaz ou de poussières inflammables.** Les outils électriques créent des étincelles qui peuvent enflammer la poussière ou les fumées.
- Tenez les enfants et les passants à l'écart lorsque vous utilisez un outil électrique.** Les distractions peuvent vous faire perdre le contrôle de l'outil ou de la pièce à travailler.

2. Sécurité électrique

- Les fiches des outils électriques doivent correspondre à la prise de courant.** Ne modifiez jamais la fiche de quelque manière que ce soit. N'utilisez pas de fiches d'adaptation avec des outils électriques mis à la terre. Les fiches non modifiées et les prises adaptées réduisent le risque de choc électrique.

- Évitez tout contact du corps avec les surfaces mises à la terre, telles que les tuyaux, les radiateurs, les cuisinières et les réfrigérateurs.** Le risque d'électrocution augmente si votre corps est relié à la terre.
- N'exposez pas les outils électriques à la pluie ou à l'humidité.** La pénétration d'eau dans un outil électrique augmente le risque d'électrocution.
- N'abusez pas du cordon.** N'utilisez jamais le cordon pour porter, tirer ou débrancher l'outil électrique. Tenez le cordon à l'écart de la chaleur, de l'huile, des bords tranchants ou des pièces mobiles. Les cordons endommagés ou emmêlés augmentent le risque de choc électrique.
- Lorsque vous utilisez un outil électrique à l'extérieur, utilisez une rallonge adaptée à cet usage.** L'utilisation d'un cordon adapté à un usage extérieur réduit le risque de choc électrique.
- Si l'utilisation d'un outil électrique dans un endroit humide est inévitable, utilisez une alimentation protégée par un dispositif à courant résiduel (RCD).** L'utilisation d'un disjoncteur différentiel réduit le risque de choc électrique.

REMARQUE Le terme "disjoncteur différentiel" peut être remplacé par les termes "disjoncteur de fuite à la terre" ou "disjoncteur différentiel".

3. Sécurité personnelle

- Restez vigilant, regardez ce que vous faites et faites preuve de bon sens lorsque vous utilisez un outil électrique.** N'utilisez pas d'outil électrique si vous êtes fatigué ou sous l'influence de drogues, d'alcool ou de médicaments. Un moment d'inattention lors de l'utilisation d'un outil électrique peut entraîner des blessures graves.
- Utilisez un équipement de protection individuelle. Portez toujours des lunettes de protection.** Des équipements de protection tels qu'un masque anti-poussière, des chaussures de sécurité antidérapantes, un casque ou des protections auditives utilisés dans des conditions appropriées réduiront les risques de blessures.
- Empéchez les démarriages involontaires.** Assurez-vous que l'interrupteur est en position d'arrêt avant de brancher la source d'alimentation et/ou la

- batterie, de prendre ou de transporter l'outil.** Transporter des outils électriques avec le doigt sur l'interrupteur ou mettre sous tension des outils électriques dont l'interrupteur est en position de marche invite à des accidents.
- d. **Retirez toute clé de réglage ou clé à molette avant de mettre l'outil électrique en marche.** Une clé ou une clé restée attachée à une pièce rotative de l'outil électrique peut entraîner des blessures.
- e. **Ne vous étendez pas trop. Gardez toujours une bonne assise et un bon équilibre.** Cela permet de mieux contrôler l'outil électrique dans des situations inattendues.
- f. **Habillez-vous correctement. Ne portez pas de vêtements amples ni de bijoux. Gardez vos cheveux et vos vêtements à l'écart des pièces en mouvement.** Les vêtements amples, les bijoux ou les cheveux longs peuvent être happés par les pièces en mouvement.
- g. **Si des dispositifs sont prévus pour le raccordement d'installations d'extraction et de collecte des poussières, assurez-vous qu'ils sont raccordés et correctement utilisés.** L'utilisation d'un système de dépoussiérage peut réduire les risques liés à la poussière.
- h. **Ne laissez pas la familiarité acquise par l'utilisation fréquente des outils vous permettre de devenir complaisant et d'ignorer les principes de sécurité des outils.** Une action imprudente peut entraîner des blessures graves en une fraction de seconde.
- #### 4. Utilisation et entretien des outils électriques
- a. **Ne forcez pas sur l'outil électrique.** Utilisez le bon outil électrique pour votre application. L'outil électrique approprié effectuera le travail mieux et de manière plus sûre à la vitesse pour laquelle il a été conçu.
- b. **N'utilisez pas l'outil électrique si l'interrupteur ne permet pas de l'allumer et de l'éteindre.** Tout outil électrique qui ne peut pas être contrôlé par l'interrupteur est dangereux et doit être réparé.
- c. **Débranchez la fiche de la source d'alimentation et/ou retirez la batterie, si elle est amovible, de l'outil électrique avant d'effectuer des réglages, de changer d'accessoires ou de ranger les outils électriques.** Ces mesures de sécurité préventives réduisent le risque de démarrage accidentel de l'outil électrique.
- d. **Conservez les outils électriques inutilisés hors de portée des enfants et ne permettez pas à des personnes qui ne connaissent pas l'outil électrique ou ces instructions d'utiliser l'outil électrique.** Les outils électriques sont dangereux entre les mains d'utilisateurs non formés.
- e. **Entretenez les outils électriques et les accessoires.** Vérifiez que les pièces mobiles ne sont pas mal alignées ou coincées, que les pièces ne sont pas cassées et que rien n'affecte le fonctionnement de l'outil. Si l'outil est endommagé, faites-le réparer avant de l'utiliser. De nombreux accidents sont causés par des outils électriques mal entretenus.
- f. **Maintenez les outils de coupe affûtés et propres.** Les outils de coupe correctement entretenus et dotés de tranchants bien affûtés risquent moins de se coincer et sont plus faciles à contrôler.
- g. **Utilisez l'outil électrique, les accessoires et les embouts, etc. conformément à ces instructions, en tenant compte des conditions de travail et du travail à effectuer.** L'utilisation de l'outil électrique pour des opérations différentes de celles prévues peut entraîner une situation dangereuse.
- h. **Gardez les poignées et les surfaces de préhension sèches, propres et exemptes d'huile et de graisse.** Les poignées et les surfaces de préhension glissantes ne permettent pas de manipuler et de contrôler l'outil en toute sécurité dans des situations inattendues.
- #### 5. Batterie Utilisation et entretien de l'outil
- a. **Rechargez uniquement avec le chargeur spécifié par le fabricant.** Un chargeur adapté à un type de batterie peut créer un risque d'incendie lorsqu'il est utilisé avec un autre type de batterie.
- b. **N'utilisez les outils électriques qu'avec des batteries spécifiquement conçues à cet effet.** L'utilisation de tout autre bloc-batterie peut entraîner un risque de blessure et d'incendie.
- c. **Lorsque le bloc-batterie n'est pas utilisé, le tenir à l'écart d'autres objets métalliques tels que trombones, pièces de monnaie, clés, clous, vis ou autres petits objets métalliques susceptibles**

- d'établir une connexion d'une borne à l'autre.** La mise en court-circuit des bornes de la batterie peut provoquer des brûlures ou un incendie.
- d. Dans des conditions abusives, du liquide peut être éjecté de la batterie ; évitez tout contact.** En cas de contact accidentel, rincer à l'eau. Si le liquide entre en contact avec les yeux, consultez un médecin. Le liquide éjecté de la batterie peut provoquer des irritations ou des brûlures.
- e. N'utilisez pas un bloc-batterie ou un outil endommagé ou modifié.** Les batteries endommagées ou modifiées peuvent avoir un comportement imprévisible et provoquer un incendie, une explosion ou un risque de blessure.
- f. N'exposez pas un bloc-batterie ou un outil au feu ou à une température excessive.** L'exposition au feu ou à une température supérieure à 100°C (212°F) peut provoquer une explosion.
- g. Respectez toutes les instructions de charge et ne chargez pas la batterie ou l'outil en dehors de la plage de température spécifiée dans les instructions.** Une charge incorrecte ou à des températures en dehors de la plage spécifiée peut endommager la batterie et augmenter le risque d'incendie.

6. Service

- a. Faites réparer votre outil électrique par un réparateur qualifié qui n'utilisera que des pièces de rechange identiques.** Cela permet de garantir la sécurité de l'outil électrique.
- b. Ne réparez jamais des blocs-batteries endommagés.** L'entretien des blocs-batteries ne doit être effectué que par le fabricant ou des prestataires de services agréés.



AVERTISSEMENT !

N'utilisez que des batteries SENIX X2 : B20X2 / B25X2 / B40X2 / B50X2 / B80X2.

AVERTISSEMENTS DE SÉCURITÉ POUR LA CLÉ À CLIQUET

- a. Tenez l'outil électrique par les surfaces de préhension isolées lorsque vous**

effectuez une opération au cours de laquelle la fixation peut entrer en contact avec un câblage caché. Les fixations entrant en contact avec un fil "sous tension" peuvent rendre les parties métalliques exposées de l'outil électrique "sous tension" et risquent de provoquer un choc électrique.

- b. Portez des protections auditives lorsque vous effectuez des travaux d'enfoncement.** Une exposition prolongée à des bruits forts peut entraîner une perte d'audition.
- c. Faites toujours preuve de bon sens et de prudence lorsque vous utilisez des outils.** Il n'est pas possible d'anticiper toutes les situations susceptibles d'entraîner un résultat dangereux. N'utilisez pas cet outil si vous ne comprenez pas ces instructions d'utilisation ou si vous pensez que le travail est au-dessus de vos capacités.
- d. Conservez les étiquettes et les plaques signalétiques.** Elles contiennent des informations importantes. Si elles sont illisibles ou manquantes, contactez le service après-vente pour les remplacer gratuitement.



AVERTISSEMENT !

Certaines poussières créées par le ponçage, le sciage, le meulage, le perçage et d'autres activités de construction contiennent des produits chimiques connus pour provoquer des cancers, des malformations congénitales ou d'autres troubles de la reproduction. Voici quelques exemples de ces produits chimiques :

- le plomb des peintures à base de plomb
- la silice cristalline des briques, du ciment et d'autres produits de maçonnerie, et
- l'arsenic et le chrome du bois traité chimiquement.

Le risque d'exposition varie en fonction de la fréquence à laquelle vous effectuez ce type de travail. Pour réduire votre exposition à ces produits chimiques : travaillez dans un endroit bien ventilé et utilisez des équipements de sécurité approuvés, tels que les masques anti-poussière spécialement conçus pour filtrer les particules microscopiques.

VIBRATIONS + RÉDUCTION DU BRUIT

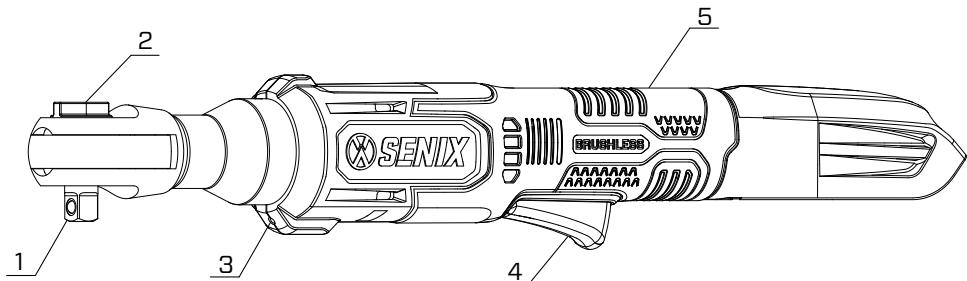
Pour réduire l'impact des émissions de bruit et de vibrations, limitez la durée des opérations, utilisez des modes de fonctionnement à faible vibration et à faible bruit, et portez des équipements de protection individuelle. Tenez compte des points suivants pour minimiser les risques d'exposition aux vibrations et au bruit.

- N'utilisez le produit que conformément à sa conception et à ces instructions.
- Assurez-vous que le produit est en bon état et bien entretenu.
- Utilisez les accessoires appropriés pour le produit et assurez-vous qu'ils sont en bon état.
- Tenez fermement les poignées/la surface de préhension.
- Entretenez ce produit conformément à ces instructions et veillez à ce qu'il soit bien lubrifié (le cas échéant).
- Planifiez votre emploi du temps de manière à répartir l'utilisation d'outils à fortes vibrations sur une période plus longue.

UTILISATION PRÉVUE

Cette clé à cliquet est destinée à serrer ou desserrer des boulons, des écrous et d'autres éléments de fixation. Ne l'utilisez pas à d'autres fins.

CONNAÎTRE L'UNITÉ



APPLICATIONS

Modèle : PDWX2-M12

En tant que clé à cliquet sans fil : Serrer ou desserrer des boulons, des écrous ou d'autres éléments de fixation.

1	Enclume
2	Commutateur avant/arrière
3	Lampe de travail LED
4	Gâchette à vitesse variable
5	Zone de préhension

SPÉCIFICATIONS*

Modèle	PDWX2-M12
Type de moteur	Sans balais
Tension	18 V == (20 V == Max*)
Couple maximum	55 Ft-Lbs. 75 Nm 150 Ft-Lbs 203,4 Nm (Manuelle)
Vitesse à vide	250 tr/min
Taille d'entraînement	9,525 mm (3/8")
Type d'entraînement	Enclume carrée 9,525 mm (3/8") avec retenue à bille
Déclencheur à vitesse variable	Oui
Capacité de fixation	Boulon standard : 6,35 mm ~ 14,28 mm (1/4"-9/16") Boulon à haute résistance : 6,35 mm ~ 12,7 mm (1/4"-1/2")
Lampe LED	Oui
Poids (outil seul)	1,3 kg 2,9 lb
Longueur	411 mm 16,2"

*Batterie 20V Max, la tension initiale maximale de la batterie (mesurée sans charge de travail) est de 20V. La tension nominale est de 18V.

ASSEMBLAGE

1. Déballez tous les composants et posez-les sur une surface plane et stable :
2. Retirez tous les matériaux d'emballage et les dispositifs d'expédition, le cas échéant.
3. L'étendue de la livraison varie en fonction du pays et de la variante achetée.
 - Clé à cliquet sans fil clé x1
 - Manuel d'instruction x1
4. Si des pièces sont manquantes ou

endommagées. N'utilisez pas le produit. Contactez votre revendeur local.

5. Assurez-vous que vous disposez de tous les accessoires et outils nécessaires à l'assemblage et à l'utilisation. Cela inclut également les équipements de protection individuelle appropriés.



AVERTISSEMENT !



Portez des gants de protection pour ce travail d'assemblage et posez toujours le produit sur une surface plane et stable pendant l'assemblage.



Suivez les instructions d'assemblage étape par étape et utilisez les images fournies comme guide visuel pour assembler facilement le produit ! N'insérez pas la batterie avant que l'outil électrique ne soit complètement assemblé ou réglé !

INSTALLATION/ REMONTAGE LA DOUILLE



AVERTISSEMENT !

N'utilisez que les accessoires spécifiquement recommandés pour cet outil. Une douille de taille inappropriée peut être dangereuse.



AVERTISSEMENT !

Retirez toujours le bloc-piles de l'outil avant de changer ou de retirer des accessoires.

Pour installer :

Alignez la douille et poussez-la fermement sur l'enclume jusqu'à ce qu'elle soit complètement en place.

Pour l'enlever :

Retirez la douille de l'enclume.

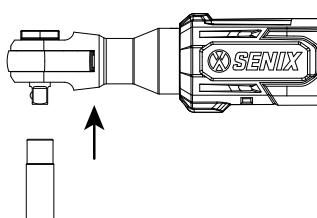


Fig. 1

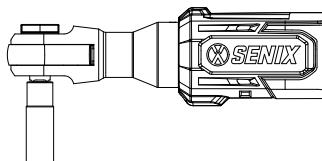


Fig. 2

INSTALLATION/ REMONTAGE DU BLOC DE BATTERIES

Pour l'installer :

Alignez et faites glisser le bloc de batteries sur les fentes du port d'accueil des batteries jusqu'à ce qu'il se verrouille en place.

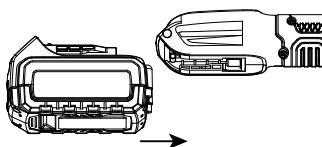


Fig. 3

Pour retirer :

Appuyez sur le bouton de déverrouillage de la batterie et retirez le bloc batterie du produit.



Fig. 4



NOTE :

Reportez-vous aux manuels du chargeur et du bloc batterie pour plus de détails.

FONCTIONNEMENT



AVERTISSEMENT !

Portez toujours des protections pour les yeux, l'ouïe et les mains afin de réduire le risque de blessure lorsque vous utilisez l'outil. Gardez toutes les parties de votre corps à l'écart de la mèche en rotation.

DIRECTION DE LA ROTATION

L'outil est conçu pour desserrer ou serrer des boulons, des écrous et d'autres fixations en fonction de la direction de la rotation de l'enclume. Le sens de rotation est contrôlé à l'aide de l'interrupteur avant/arrière.



AVERTISSEMENT !

Vérifiez toujours le sens de rotation avant d'utiliser l'outil.



AVERTISSEMENT !

Ne changez pas le sens de rotation lorsque l'outil est en marche. Attendez un arrêt complet avant d'ajuster le réglage.

Mode	Réglage	Application
Avant	Tourner l'interrupteur avant/arrière dans le sens inverse des aiguilles d'une montre	Serrer les fixations
Arrière	Tourner l'interrupteur avant/arrière dans le sens des aiguilles d'une montre	Desserrer les fixations

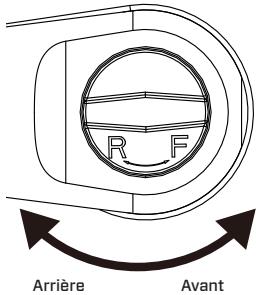


Fig. 5

MISE EN MARCHE/ARRET

1. Tournez l'interrupteur avant/arrière dans le sens inverse des aiguilles d'une montre ou dans le sens des aiguilles d'une montre.
2. Appuyez sur la gâchette pour démarrer le produit.
3. Relâchez la gâchette pour arrêter le produit.

LUMIÈRE DE TRAVAIL

Ce produit est équipé d'une lumière pour travailler dans des endroits peu éclairés. Elle s'allume lorsque vous appuyez sur la gâchette et s'éteint automatiquement lorsque vous relâchez la gâchette.

PROTECTION CONTRE LA SURCHAUFFE

L'outil s'arrête automatiquement en cas de surchauffe de l'outil ou de la batterie. Si cela se produit, laissez l'outil/la batterie refroidir avant de reprendre l'utilisation.

ENTRETIEN

AVERTISSEMENT !
N'effectuez le nettoyage et la maintenance que conformément à ces instructions ! Tous les travaux supplémentaires doivent être effectués par un spécialiste qualifié !



AVERTISSEMENT !

POUR PRÉVENIR DES BLESSURES GRAVES EN CAS D'UTILISATION ACCIDENTELLE : Assurez-vous que la batterie est retirée avant d'effectuer toute procédure dans cette section.

POUR ÉVITER TOUTE BLESSURE GRAVE DUE A UNE DÉFAILLANCE DE L'OUTIL : N'utilisez pas d'équipement endommagé. En cas de bruits ou de vibrations anormaux, faites corriger le problème avant de continuer à utiliser l'outil. Votre outil électrique ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Si l'une des conditions suivantes est constatée, cessez de l'utiliser et envoyez-le au centre de service agréé pour réparation.

- Batterie qui fuit, gonfle ou se fissure
- Quincaillerie desserrée
- Mauvais alignement ou fixation des accessoires
- Pièces fissurées ou cassées
- Toute autre condition susceptible d'affecter la sécurité d'utilisation

NETTOYAGE

1. Éliminez la poussière et les débris des orifices d'aération.
2. Gardez la poignée propre, sèche et exempte d'huile ou de graisse.
3. Enlevez les saletés tenaces du boîtier avec de l'air à haute pression (max. 3 bars).



AVERTISSEMENT !

Ne pas utiliser de détersifs chimiques, alcalins, abrasifs ou autres détersifs ou désinfectants agressifs pour nettoyer ce produit, car ils pourraient endommager ses surfaces.

TRANSPORT

1. Transporter l'appareil uniquement par sa poignée.
2. Protégez l'appareil de tout choc violent.
3. Fixez l'appareil correctement.

STOCKAGE

1. Nettoyez l'appareil comme décrit ci-dessus.
2. Stocker dans un endroit sombre, sec, à l'abri du gel, bien ventilé et inaccessible aux enfants. La température idéale de stockage se situe entre 10°C (50°F) et 30°C (86°F).
3. Utilisez l'emballage d'origine pour le stockage ou recouvrez-le d'un tissu approprié pour le protéger de la poussière.



NOTE :

Pour prolonger la durée de vie de la batterie, rangez la batterie séparément de l'outil dans un état de charge de 30 à 50 %. Il est recommandé de recharger la batterie au moins tous les 6 mois.

ÉLIMINATION

Le produit non désiré ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Veuillez recycler le produit là où il y a des installations. Renseignez-vous auprès des autorités locales ou de votre revendeur pour obtenir des conseils en matière de recyclage. Les utilisateurs doivent nettoyer la poussière générée pendant le fonctionnement de l'appareil afin de protéger l'environnement.



Les produits électriques ne doivent pas être jetés avec les produits ménagers. Les produits électriques usagés doivent être collectés séparément et éliminés dans les points de collecte prévus à cet effet. Adressez-vous aux autorités locales ou à votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage.

GUIDE DE DÉPANNAGE

Les dysfonctionnements suspectés sont souvent dus à des causes que l'utilisateur peut résoudre lui-même. Par conséquent, dépannez le produit à l'aide de cette section. Dans la plupart des cas, le problème peut être résolu rapidement.

Problème	Cause possible	Solution
Le produit ne démarre pas	Le bloc-batterie n'est pas correctement fixé	Fixez-le correctement
	Le bloc-batterie est déchargé	Retirez et chargez le bloc-batterie
Le produit fonctionne lentement	Forcer l'outil à travailler trop vite	Laisser l'outil travailler à son propre rythme
	Le bloc-batterie s'use	Éliminez le bloc-batterie usagé de manière appropriée ou recyclez-le. Remplacer le bloc-batterie
Surchauffe	Forcer l'outil à travailler trop vite	Laisser l'outil travailler à son propre rythme
	Ventilations du boîtier du moteur obstruées	Souffler la poussière du moteur à l'aide d'air comprimé

GARANTIE

SENIX TOOLS GARANTIE LIMITÉE

POUR CINQ ANS à partir de la date d'achat originale, ce produit est garanti contre tout défaut de matériau ou de fabrication. AVEC LA PREUVE DE L'ACHAT D'ORIGINE, un produit défectueux sera réparé gratuitement. Si le produit ne peut pas être réparé, il sera remplacé gratuitement.

Pour obtenir des détails sur la couverture de la garantie, visitez senixtools.com, envoyez un courriel à senix.support@yatusa.com ou appelez **1-800-261-3981**.

- Cette garantie ne couvre pas les réparations nécessaires en raison d'un accident ou d'un abus du produit, ou d'un manque d'utilisation ou d'entretien du produit conformément à toutes les instructions fournies.
- Cette garantie ne couvre pas le bloc-piles ou le chargeur inclus, qui offrent une couverture de remplacement de trois ans seulement. Consultez les manuels d'instructions du bloc-piles ou du chargeur pour plus de détails sur la garantie.
- Cette garantie ne couvre pas les articles non durables qui peuvent s'user dans le cadre d'une utilisation normale pendant la période de garantie, y compris, mais sans s'y limiter, les mèches, les lames de coupe et la bobine ou le fil de la débroussailleuse.
- Cette garantie ne s'applique pas aux dommages résultant de réparations du produit effectuées ou tentées par d'autres que les agents agréés SENIX.
- Cette garantie ne couvre pas les frais d'envoi ou de transport de l'outil électrique pour bénéficier d'une couverture de la garantie.
- La garantie est annulée si le produit a été utilisé à des fins commerciales, professionnelles ou de location.
- La garantie s'applique au premier acheteur au détail et n'est pas transférable.
- Une preuve d'achat est nécessaire pour obtenir la couverture de la garantie.

CETTE GARANTIE EST DONNÉE EN LIEU ET PLACE DE TOUTES LES AUTRES, Y COMPRIS LA GARANTIE IMPLICITE DE VALEUR MARCHANDE ET D'ADAPTATION A UN USAGE PARTICULIER, ET EXCLUT TOUT DOMMAGE INCIDENT OU CONSEQUENTIEL.

Certains états n'autorisent pas les limitations sur la durée d'une garantie implicite ou l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou indirects, de sorte que ces limitations peuvent ne pas s'appliquer à votre cas. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pouvez avoir d'autres droits qui varient dans certains états ou provinces.

NOTE : La garantie du bloc-batterie est annulée si le bloc-batterie est altéré de quelque manière que ce soit. SENIX n'est pas responsable des blessures causées par une manipulation et peut poursuivre les fraudes à la garantie dans toute la mesure permise par la loi.

GARANTIE DE REMBOURSEMENT DE 60 JOURS. Si, pour quelque raison que ce soit, vous n'êtes pas entièrement satisfait des performances de ce produit SENIX dans les 60 jours suivant la date d'achat, vous pouvez le renvoyer avec le ticket de caisse original pour un remboursement complet.

Amérique latine : Cette garantie ne s'applique pas aux produits vendus en Amérique latine. Pour les produits vendus en Amérique latine, consultez les informations de garantie spécifiques au pays contenues dans l'emballage,appelez le détaillant chez qui vous avez acheté le produit ou visitez le site Web pour obtenir des informations sur la garantie.

Remplacement gratuit de l'étiquette d'avertissement : Si vos étiquettes d'avertissement deviennent illisibles ou manquent,appelez **1-800-261-3981** pour un remplacement gratuit.

ENREGISTREMENT EN LIGNE - www.senixtools.com/pages/product-registration

Nous vous remercions de votre achat ! Enregistrez votre produit dès maintenant pour bénéficier du service de garantie :

L'enregistrement de votre produit vous permettra d'obtenir un service de garantie plus efficace en cas de problème avec votre produit.

Confirmation de propriété : En cas de sinistre (incendie, inondation ou vol), l'enregistrement de votre produit servira de preuve d'achat.

Pour votre sécurité : L'enregistrement de votre produit nous permettra de vous contacter dans le cas improbable où une notification de sécurité serait requise en vertu de la loi fédérale sur la sécurité des consommateurs.



YAT USA INC. 10506 Bryton Corporate Center Dr, #500 Huntersville, NC 28078

Pour le service clientèle, veuillez appeler le **1-800-261-3981** ou nous envoyer un courriel à senix.support@yatusa.com.